

‘Ολόκληρος ἡ πόλις περιῆλθεν εἰς πυρετώδη συγκίνησιν, δὲν ἡδύναντο νὰ ἔξηγήσωσι τὸ τρομερὸν τοῦτο κακούργημα, κατὰ τὴν διάπραξιν τοῦ ὅποιου ἐκτὸς τῶν φόνων, τὰ πάντα εἶχον μείνει ἄθικτα, καὶ τὰ ὠρολόγια αὐτὰ εἰς τὰς θήκας των. ’Ενόμιζον ὅτι εἶχον ἐπανέλθει οἱ χρόνοι τῆς Ἱερᾶς ἔξετάσεως καὶ ὅτι οἱ ἀτυχεῖς ἐγένοντο θῦμα μυστικοῦ τυνος Ἱεροξεταστηρίου τὸ δικαστήριον διέταξεν αὐστηρὰν ἀνάκρισιν. Εἰς πάσας τὰς οἰκίας ἐγένοντο ἔρευναι, καὶ εἰς τὸ κατάστημα τοῦ Βικεντίου εἰσῆλθον οἱ ὑπάλληλοι τῆς Ἀστυνομίας. ’Ησαν ἔτοιμοι ν' ἀναχωρήσωσιν, ἀφοῦ δὲν εὑρούντι ἐγένερον ὑπόνοιαν, ὅτε τὸ βλέμμα τοῦ ἀνακριτοῦ ἐπεσεν ἐπὶ τοῦ παραδόξου ἐκείνου βιβλίου, τὸ ὅποιον εἶχεν ἀγοράσει ὁ ἀτυχὴς Πατέρων εἰς τὴν δημοπρασίαν ἐκείνην, εἰς ἣν καὶ οὗτος εἶχε παρευρεθῆν. ’Αμέσως ἐξεπλάγη, καὶ δικαώσι, πῶς δὲν ἐγένετο καὶ τὸ βιβλίον τοῦτο παρανάλωμα τοῦ πυρὸς, ὅτε ἀπετεφρώθη ἡ οἰκία. — Πόθεν ἀπεκτήσατε τὸ βιβλίον τοῦτο; ἦρώτησεν ἀμέσως ὁ δικαστής. ’Ο Δὸν Βικέντιος ἐκπλαγεὶς, δὲν ἤξευρε τί νὰ ἀποκριθῇ· ὅταν δμως ὑπεσχέθησαν εἰς αὐτὸν μετὰ ταῦτα, ὅτι θὰ δεχθῶσιν τὰ βιβλία του, τὰ ὅποια ἥθελε νὰ διαθέσῃ ὑπὲρ τῆς πόλεως ἐν συνόλῳ, ἥρχισε νὰ ὅμολυγῇ τὰ ἐγκλήματά του· εἶχε δολοφονήσει δώδεκα βιβλιοφίλους, ὅπως ἀνακτήσῃ τὰ βιβλία, τὰ ὅποια οὗτοι δὲν ἥθελον νὰ τῷ ἐπιστρέψωσιν οἰκειοθελῶς, καὶ τὰ ὅποια ἐπεθύμει νὰ ἔχῃ εἰς τὴν κατοχήν του· εἶχεν ἐπιπέσει κατὰ τοῦ δυστυχοῦς Πατέρων κοιμωμένου, ἀφοῦ δὲ τὸν ἐφόνευσεν, ἥρπασε τὸ προσφιλές αὐτῷ πολύτιμον ἐκεῖνο βιβλίον, ἐπειτα δὲ ἔθεσε πῦρ εἰς τὴν οἰκίαν του.

‘Ο πρόεδρος τοῦ Δικαστ. — Καὶ ἔξετελέσατε πάντας τούτους τοὺς φόνους μόνον καὶ μόνον χάριν τῶν βιβλίων;

Κατηγορούμενος. — Καὶ ἐρωτάτε διὰ τοῦτο; Καὶ τὶ νομίζετε; Es la gloria di Dio. Τὰ βιβλία εἶναι ἡ δόξα τοῦ Θεοῦ. ’Ο ἀνθρωπος εἶναι θυητός, τὰ

καλὰ βιβλία δμως δύναται τις καὶ ὀφελεῖ νὰ τὰ διατηρῇ.

’Ο διὰ τὴν βιβλιομανίαν του οὗτος φογεὺς ἐτιμωρήθη διὰ τὴν κακούργων του ταύτην μαίαν μὲ τὸν θάρατον.

(Ἀπολογεῖται).

ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΑ

Η ΕΛΕΗΜΟΣΥΝΗ

’Εν τῶν ὡραίων ἔργων ἀτινα σήμερον, καὶ τοι ἐν προπλάσματι, κοσμοῦσι τὰς ἐν τῷ μεγάλῳ πολυτεχνείῳ αἰθούσας τοῦ Κ. Δρόση, εἶνε καὶ ἡ ’Ελεημοσύνη. Οὐδεὶς δύναται παρερχόμενος νὰ μὴ σταθῇ ἐνώπιον τῆς γλυκυτάτης αὐτῆς παραστάσεως, ἐν ᾧ φαίνεται πτωχὴ τις γυνὴ διὰ μὲν τῆς δεξιᾶς περικολπούμενη παιδίον, διὰ δὲ τῆς εὐωνύμου ἐλεούσα πτωχόν τινα παῖδα καθ' ὁδόν. ’Εκτὸς τῆς εὐγενεστάτης γραμμῆς τοῦ σώματος καὶ τοῦ προσώπου, ἔτι δὲ τῆς καθόλου ἀληθῶς ἐλληνίδος ἐκφράσεως ἥντις διαπρέπει καὶ ἐν τῷ ὅλῳ τῆς ἐλεήμονος ἐνταῦθα γυναικὸς, δηλονότι ἐκτὸς τῆς ἐναρμονίου καὶ εὐσταλούς τοῦ προσώπου εὐτεχνίας, τῆς λεπτῆς καὶ ἀφελούς τοῦ σώματος κινήσεως καὶ περιβολῆς, τῆς σεμνῆς ἀμα καὶ λιγείας ὑφῆς τοῦ γυναικώδους τύπου, ἀγνήν καὶ εὐπαθῆ ἀποπνεούσης ζωῆς, ἰδίως ἐν τῷ τῆς ’Ελεημοσύνης διαγράμματι τούτῳ ἀρίστου καὶ ἀληθοῦς καλλιτέχνου ἐνθουσιώδης ἔμπνευσις εἶνε τὸ ἐπαιτοῦν ἐκεῖνο παιδίον. ’Η φαινομένη πενιχρὰ, ἀλλ' οὐχὶ καὶ ῥακώδης ἐσθίης, ἡ ἀνεγερομένη καὶ ὅλη ἵκετεύουσα τοῦ παιδὸς κεφαλὴ, ἡ μόλις αἱρομένη τῆς ἀληθοῦς ἐιδείας χεὶρ, τὰ μὴ τολμῶντα νὰ ἀνοιγῶσι χεῖλη, ἡ καθόλος παράστασις τοῦ μικροῦ τούτου πλάσματος, δεικνύει οὐχὶ τὰ συνήθως ἐν τοῖς ὄδοῖς ἐπαιτοῦντα

παιδία ών ἡ ἐπανειλημμένη χρῆσις τῆς ίκεσίας ἀποτυποῖ ἐν τῇ μορφῇ αὐτῶν ἔμμονόν τινα καὶ νεκρῶν χαρακτήρων ἔκφρασιν, ἥτις τεκμηριοῦσα τὸ τοῦ ἐπαιτοῦ ἐπάγγελμα, πείθει τὸν φιλανθρωπότερον ὁδίτην νὰ δώσῃ τι οὐχὶ ἀπὸ ἐλέους Βαθέως κινήσαντος τὰ σπλάγχνα, ἀλλὰ μόνον ἵν' ἀπαλλαγῇ τῆς κλαυθμηριζούσης μάστιγος, οὐχὶ τοιοῦτον τινα ἐπαιτην, ἀλλ' ἡ εἰκὼν τοῦ κ. Δρόση παρίστησι τὸ ἐνδεὲς παιδίον ὅπερ μόλις ἥδη ἥσθανθη τὴν ἔνδειαν, ὅπερ ἀμφιένυται τὴν αἰσχύνην καὶ τὴν δειλίαν, ὅπερ κρατεῖ ὑποτρέμοοσιν τὴν χεῖρα καὶ τὸ χεῖλος, τὸ θλιβερὸν ἐκεῖνο παιδίον ὅπερ οὐδαμῶς θά σὲ παρηκουλούθει φεύγοντα καὶ ἀρνούμενον, ἐὰν ἥτο δυνατὸν νὰ παρίδης αὐτὸν καὶ ἀρνηθῆς τὸν ὀβολὸν τοῦ ἐλέους. Οὐδεμίαν τὸ πτωχὸν ἐκεῖνο παιδίον δύναται νὰ σοὶ εἴπῃ συμφορὰν καὶ ἐπίκλησιν, διότι ὅμιλει ὑπὲρ πᾶσαν φωνὴν ἡ γυμνότης αὐτοῦ καὶ τὸ βῆμα τὸ δειλόν καὶ ἡ τρέμουσα χεὶρ καὶ τὸ μόλις ὑπανοιγόμενον στόμα, ώς νὰ διέρχεται ὁδύνης μάχαιρα τὸ μικρόν του στῆθος. Οὐδαμῶς δὲ εἶναι ταῦτα ὑπερβολὴ· διότι ὅ, τι ιδίως σώζει καὶ ἀναδείκνυσιν ἀληθῆ καλλιτέχνην τὸν κ. Δρόσην εἶνε ιδίως τὸ αἰσθῆμα ὅπερ αὐτὸς οὗτος φέρει. Ο κ. Δρόσης ἔχει καρδίαν εὐμάλακτον, θερμούργὸν, περιπαθῆ· οὕτως ἥδυνατό τις νὰ εἴπῃ ὅτι εἶνε πλειότερον εδυλλιακὸς ποιητὴς ἢ μυθιστορικὸς τεχνίτης· εἰς τὰ ἔργα τοῦ ἀπαντᾶς μᾶλλον τὴν ἀφελῆ χάριν καὶ ἀπλαστον ἀλήθειαν, ἡ τὴν περίνουν καὶ ἐξητημένην ἀντίθεσιν, ποικιλίαν, πλοκήν· οὕτω ἐν τῇ Ἐλεημοσύνῃ ἥδυνατο νὰ πλάσῃ τὸ ἔτερον παιδίον, τὸ ὑποβασταζόμενον, ώς τέκνου αὐτῆς τῆς ιδίας γυναικὸς καὶ οὐχὶ ἀθροισθὲν καὶ αὐτὸν ἐκ τῆς ὁδοῦ· τότε δὲ ἡ εἰκὼν ἥδυνατο νὰ ἥτο πλειότερον τεχνικὴ καὶ δραματικωτέρα ἔτι. Οὐχ ἥττον ἡ ἀφελὴς καὶ ἡπία τραγῳδία, ἡ ἀπλαστος καὶ δι' ὄλους ἀλήθεια, ἥτο τὸ κάλλος καὶ ἡ ἀθανασία τῶν τῆς ἀρχαιότητος μεγάλων καλλιτεχνῶν.

'Ἐπὶ τούτοις προσέλθετε εἰς τὸ ἐν προπλάσματι ἔτι ἔργον τοῦτο τοῦ κ. Δρόση.

Θεάθητε τὴν καλὴν ταύτην τοῦ Ἐλληνος καλλιτέχνου σύλληψιν, βάλετε μόλις τὰ βλέμματα ἐπὶ τοῦ ἐπαιτοῦντος παιδίου καὶ θέλετε ἀναμνησθῆ καὶ ὑποτονθούσει τοὺς ώραιοὺς τούτους στίχους τοῦ κ. Α. Παράσχου, οἵτινες τοσοῦτον ἀκριβῶς ἐναρμόζουσι τῷ πλάσματι τοῦ κ. Δρόση, ώσανεὶ ὑπῆρξεν ἡ ἀληθῆς ἀφετηρία καὶ ἔμπνευσις τῆς Ἐλεημοσύνης.

Μοσχοοδοστεν ἀργοντιά, καὶ ἂς ἦτο γυμνωμένο.

Ἄκομα χθὲς μεσ' στὴ φωλτά

Στῆς μάννας του τὴν ἀγκαλιά

Πετοῦσε τὰ καῦμένο !

Ομως τουφέκια βρόντησαν στὴν Κρήτη μιὰν ἥμέρα.

Τοῦ πῆρε ἀγέρι τὴ φωληά,

Τὴ μάννα Γούρκου πιστολιά,

Κ' ἡ μάχη τὸν πατέρα.

Αριλητο καὶ σκυθρωπό τὸ δάκρυ του κρατεῦσε

Κ' ἀπλωγε χέρι μ' ἐντροπή,

Ομως δὲν ἥθελεν νὰ πῆ,

Τὸ μαύρο, πῶς πεινοῦσε !

Αχ, κιτνος ποῦ δὲν πείνασε · πεινῶ · ποτὲ δὲν λέγει

Δὲν τὸν ἀψίνουν οἱ λυγμοί,

Κυττάζει μάνον τὸ ψωμί

Απὸ μακριὰ καὶ κλαίγει.

ΕΝ ΤΩ ΕΛΡΙ

Ω ἔαρ! ἔαρ! μὴ τοσούτῳ βίαιον, μὴ τοσούτῳ ταχὺ, μὴ διδης ἥμīν τὰ πάντα διοῦ!

Κάλιξ γιγγόμενε, διατὶ σπεύδεις νὰ ἀνθήσῃς; Άνθος ριδόεν καὶ μυροβόλον, ἀξιζον κάλλιον τοῦ εὐχύλου καρποῦ δν ὑπόσχεσαι, ἄφεις ἥμīν τὴν ἐλπίδα, τὴν ἥδυτάτην τῶν ἀγαθῶν.

Ρόδον, ἄντεχε, μὴ ἀκούῃς τὸν συμβουλεύοντά σε ζέφυρον, ὑπέκφευγε τὴν προκαλοῦσάν σε ἀκτῖνα, καὶ τὴν γονιμοποιοῦσάν σε δρόσον, βράδυνον τὴν ὑπὸ τοῦ Ἀλφόνσου Κάρρ τοῦ κηπουροῦ ἀγγελθεῖσαν ἐκείνην ἐκρηκτήν, οἰκονόμει τὴν καλλονήν σου, μὴ παραδίδου πάσας τὰς εὐωδίας σου, θὰ ἀποθάνῃς.

Ποῦ δὲ, ἀνόητον ύεῦμα, τοσούτῳ ταχέως τρέχεις διὰ τῶν ἀνθηρῶν χλωῶν; Μὴ τόσῳ βίαιως! Τοσούτῳ λοιπὸν σπεύδεις νὰ καταλείπῃς τὴν ἐκ βρύων καὶ λεπτῆς ἀμμού ταύτην κοίτην, ὅπως ἀπο-

λεσθῆς εἰς τὰ θορυβώδη κύματα τοῦ μεγάλου ποταμοῦ.

Καὶ σεῖς πτηνὰ τοῦ οὐρανοῦ τὰ ὅποια τοσοῦτον χαριέντως ψάλλετε πηγυνύμενα ὑπὸ τὰ μεγάλα δένδρα τὰς καλιάς σας διατίνα σπεύδητε; Ἡ τράπεζα, ὡς λέγουσιν οἱ καλοὶ ἄνθρωποι, δὲν εἶναι ἐνοικιασμένη.

Ἄηδονεῦ, πτωχὴ μικρὴ, δὲν γινώσκεις ὅτι μετὰ τὸν χρόνον τῶν ἔρωτων δὲν θὰ ἔσῃς πλέον; Καὶ τί θὰ γενώμενης ἡμεῖς, ὅταν θὰ παύσωμεν ἀκούοντες τὸ ἀσματοῦ ἀηδονέως ἐν τῇ λαμπρᾷ σελήνῃ; Θὰ τελειώσωσι λοιπὸν αἱ ἑορταὶ τοῦ ἔαρος;

Μὴ τοσούτῳ βιαιώς, παιδάριον πειρώμενον τῷν πρώτῳν βημάτῳν καὶ προχωροῦν μὲ σφαλερὸν καὶ ταλαντῶδες βῆμα, ὡς ἐὰν ὑπήκουες εἰσέτι εἰς τὴν ταλάντευσιν τοῦ λίκιου σου, μὴ ἀφίνης παρευθὺς τὴν ὑποστηρίζουσάν σε χεῖρα, θὰ πέσῃς, πίπτεις καὶ κλαίεις.

Μὴ τοσούτῳ βιαιώς, νεανίᾳ, μὲ τὴν ἀγνὴν καρδίαν ὅστις εἰσέρχεσαι τοσούτῳ ἐπιθυμητικῷς εἰς τὴν ζωὴν· μετρίασον τὸν ζῆλόν σου, μὴ παραδίδου ὀλόκληρος, μὴ σβέσῃς διὰ μιᾶς βιαιοτάτης κινήσεως τὴν λαμπάδα ἢν ὁ Θεὸς ἔθηκεν ἐν τῇ χειρὶ σου καὶ ἥτις φωτίζει τὴν ψυχὴν σου, μὴ δρέπης ἅπαντα τὰντα τὰ ἄνθη, μὴ μεθύσκησαι ὑπὸ πασῶν τούτων τῶν εὔωδιῶν, θὰ πέσῃς, πίπτεις καὶ κλαίεις!

Μὴ τοσούτῳ βιαιώς σεῖς οἱ θέλοντες ἐν παντὶ ἀγῶνι τὴν εύτυχίαν καὶ ἐπιτυχίαν, σεῖς οἱ μετὰ τοσαύτης μανίας ὑρμῶντες πρὸς σκοπὸν ὅστις πάντοτε σᾶς διαφεύγει καὶ ὃν μάνον τινὲς δύνανται νὰ ἐλπίζωσι· παρατηρήσατε ὅπισθεν ὑμῶν πᾶν ὅτι καθ' ὄδὸν ἀνετρέψατε καὶ ἐθραύσατε! Ἐὰν δὲν μετριάσητε τὸν ἀκάθεκτον τοῦτον δρόμον, θὰ ἀφήσητε αὐτοῦ καὶ τὴν ζωὴν, ἵσως δὲ καὶ τὴν τιμήν!

Μὴ τοσούτῳ βιαιώς σεῖς οἱ κρατοῦντες τὴν γραφίδα, τὸν χρωστῆρα ἢ τὴν λύραν, ἢ βία δὲν εἶναι ἡ ἴσχυς· σεῖς οἱ ἄδοντες, αἱ κραυγαὶ δὲν εἶναι ἔκφρασις· σεῖς οἱ ὁμιλοῦντες, ἢ λοιδορία δὲν εἶναι τὸ ἐπιχείρημα, σεῖς οἱ δικάζοντες καὶ

καταδικάζοντες, ἢ δικαιοσύνη δὲν εἶναι πλέον μάχαιρα· καὶ σεῖς δὲ οἱ πίνοντες ὑπὸ τὴν σκιάδα, δὲν εἶναι ἡ μέθη ἢ ἡδονή.

Μὴ τοσούτῳ βιαιώς, πιεῦμα τῶν κλυδώνων καὶ καταιγίδων τῶν διασκορπιζόντων τὰς μεγάλας πολεμικὰς ναῦς, δεινότης περὶ τὴν λεηλασίαν καὶ τὸν πόλεμον αἴματούντων τὸν κόσμον, πάθη ἀνόητα ταράσσοντα τὰς ψυχάς!

Ἄλλὰ βιαιότερον, ἥδεια ἐσπερία αὖτα ἡ ἐπανάγουσα εἰς τὸν λιμένα τὴν πτωχὴν τοῦ ἀλιέως λέμβου· αἴσθημα ἀδελφικὸν ἐπανάγον τὴν ὄμονοιαν· εὐσπλαγχνία θεραπεύουσα καὶ ιωμένη τὰς πληγάς.

Βιαιότερον σεῖς οἱ καλοθεληταὶ οἱ διὰ τῆς καρδίας ἀνυψούμενοι καὶ διὰ τῆς ἐργασίας δοξαζόμενοι· σεῖς οἱ ὑποστηρίζοντες καὶ προστατεύοντες τὸν ἀδύνατον· σεῖς οἱ ἀναζητοῦντες τὰς ἀγνώστους ἰκανότητας καὶ διὰ πάσης εὐγενοῦς προσπαθείας ἐπαινοῦντες· σεῖς οἱ ἐκχέοντες τὴν ψυχὴν ἐν τοῖς ἔργοις σας, σεῖς τέλος πάντων πάντες οἱ ἀγαπῶντες· σεῖς, οἱ ἄγγελοι τοῦ καλοῦ Θεοῦ οἱ ἐν ἀτελευτήτῳ ἔαρι παράγοντες καὶ διασκορπιζοντες ὑπὸ τὰ βήματά σας τὰ ἄνθη τῆς ἀγάπης καὶ τοῦ ἔρωτος βιαιότερον, ἔτι βιαιότερον!

(Ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ)

Ν. Γ. ΜΟΣΧΟΒΑΚΗΣ

